

333562-2026 - Konkurrencevilkår

Polen – Tjenester på miljøområdet – Recenzje operatów szczegółowych (III postępowanie-powtórzone)

OJ S 93/2026 15/05/2026

Udbuds- eller koncessionsbekendtgørelse – standardordningen

Tjenesteydelser

1. Køber

1.1. Køber

Officielt navn: Narwiański Park Narodowy

E-mail: npn@npn.pl

Køberens retlige status: Offentligretligt organ

Den ordregivende myndigheds aktivitet: Miljøbeskyttelse

2. Procedure

2.1. Procedure

Titel: Recenzje operatów szczegółowych (III postępowanie-powtórzone)

Beskrivelse: Przedmiotem zamówienia jest świadczenie usług polegających na wykonywaniu niezależnych recenzji merytorycznych i formalnych dokumentacji opracowywanej w ramach projektu pn. „Aktualizacja projektu planu ochrony Narwiańskiego Parku Narodowego”, realizowanego w latach 2026–2028, współfinansowanego ze środków Unii Europejskiej, w zakresie zagadnień biotycznych. Niniejsze postępowanie obejmuje wyłącznie zakres biotyczny, odpowiadający zakresowi części II poprzedniego postępowania. Zakres abiotyczny, odpowiadający części I poprzedniego postępowania, nie jest objęty niniejszym postępowaniem. Zamawiający nie dopuszcza składania ofert częściowych.

Identifikator for proceduren: ed80bdaf-42d4-47b1-8003-8bec0173602c

Tidligere bekendtgørelse: 252371-2026

Intern ID: NPN-FENX-01-05.1.0083-271/6/2026/3

Udbudsprocedure: Offentligt udbud

Proceduren er en hasteprocedure: nej

2.1.1. Formål

Kontraktens hovedformål: Tjenesteydelser

Primær klassifikation (cpv): 90700000 Tjenester på miljøområdet

Supplerende klassifikation (cpv): 90710000 Miljøledelse, 90712000 Miljøplanlægning, 90720000 Miljøbeskyttelse, 90713000 Rådgivning i forbindelse med miljøspørgsmål, 71313400 Miljøvurdering i forbindelse med bygge- og anlægsarbejder, 71319000 Bistand ydet af sagkyndige vidner

2.1.2. Udførelsessted

Landsdel (NUTS): Białostocki (PL841)

Land: Polen

Yderligere oplysninger: Zamawiający wymaga, aby wszelka komunikacja w postępowaniu, w tym w szczególności składanie: ofert, oświadczeń (w tym JEDZ), wyjaśnień, uzupełnień, zastrzeżeń tajemnicy przedsiębiorstwa, środków dowodowych oraz wszelkiej innej korespondencji wywołującej skutki prawne, odbywała się wyłącznie przy użyciu środków komunikacji elektronicznej za pośrednictwem Platformy: e-ProPublico. Zamawiający nie

dopuszcza komunikacji w inny sposób niż określony w ust. 1, w szczególności nie dopuszcza składania ofert ani jakichkolwiek oświadczeń/ dokumentów wywołujących skutki prawne: pocztą elektroniczną (e-mail), w formie papierowej (osobiście, kurierem, pocztą), telefonicznie lub ustnie. Korespondencja przekazana w sposób odmienny niż wskazany w ust. 1 nie będzie brana pod uwagę i pozostanie bez rozpoznania. Zamawiający oświadcza, że w niniejszym postępowaniu nie zachodzą przesłanki uzasadniające odstępianie od komunikacji elektronicznej, o których mowa w art. 65–69 ustawy Pzp (w tym w szczególności art. 65 ust. 1–2 oraz art. 66 Pzp). W konsekwencji Zamawiający nie przewiduje zastosowania wyjątków dopuszczających inne środki komunikacji w tym postępowaniu. Jeżeli w toku postępowania powstałyby przesłanki zastosowania wyjątków, o których mowa w art. 65–69 Pzp, Zamawiający poinformuje o tym niezwłocznie na Platformie, wskazując zakres i sposób komunikacji oraz wymagania techniczne. Informacyjny kontakt w sprawach niewywołujących skutków prawnych (np. kwestie techniczne związane z dostępem do Platformy) możliwy jest pod adresem e-mail pełnomocnika Zamawiającego: dyrektor@instytut.info.pl; nie dotyczy to składania ofert, oświadczeń, wyjaśnień, uzupełnień i dokumentów – które muszą być przekazywane wyłącznie przez Platformę.

2.1.4. Generelle oplysninger

Yderligere oplysninger: Wobec wykonawcy ubiegającego się o przedmiotowe zamówienie nie mogą zachodzić okoliczności, o których mowa w art. 5k Rozporządzenia Rady (UE) nr 2022 /576 z dnia 8 kwietnia 2022 r. w sprawie zmiany rozporządzenia (UE) nr 833/2014, zm. rozporządzeniem Rady (UE) 2025/2033 z 23 października 2025 r., dotyczącego środków ograniczających, w związku z działaniami Rosji destabilizującymi sytuację na Ukrainie, zgodnie z którym zakazuje się udzielania lub dalszego wykonywania wszelkich zamówień publicznych lub koncesji objętych zakresem dyrektyw w sprawie zamówień publicznych, a także zakresem art. 10 ust. 1, 3, ust. 6 lit. a)–e), ust. 8, 9 i 10, art. 11, 12, 13 i 14 dyrektywy 2014/23/UE, art. 7 lit. a)–d), art. 8, art. 10 lit. b)–f) i lit. h)–j) dyrektywy 2014/24/UE, art. 18, art. 21 lit. b)–e) i lit. g)–i), art. 29 i 30 dyrektywy 2014/25/UE oraz art. 13 lit. a)–d), lit. f)–h) i lit. j) dyrektywy 2009/81/WE na rzecz lub z udziałem: a) obywateli rosyjskich, osób fizycznych zamieszkałych w Rosji lub osób prawnych, podmiotów lub organów z siedzibą w Rosji, b) osób prawnych, podmiotów lub organów, do których prawa własności bezpośrednio lub pośrednio w ponad 50 % należą do osoby fizycznej lub prawnej, podmiotu lub organu, o którym mowa w lit. a); lub c) osób fizycznych lub prawnych, podmiotów lub organów działających w imieniu lub pod kierunkiem osoby fizycznej lub prawnej, podmiotu lub organu, o którym mowa w lit. a) lub b), w tym podwykonawców, dostawców lub podmiotów, na których zdolności polega się w rozumieniu dyrektyw w sprawie zamówień publicznych, w przypadku gdy przypada na nich ponad 10 % wartości zamówienia. Wykonawcy zobowiązani będą złożyć w tym zakresie stosowne oświadczenie. Wykonawcy, których dotyczą wskazane wyżej zakazy, nie mogą ubiegać się o udzielenie przedmiotowego zamówienia publicznego, zaś złożona przez nich oferta będzie podlegać odrzuceniu na podstawie art. 226 ust. 1 pkt 2 lit. c) ustawy Pzp. Zamawiający przewiduje możliwość unieważnienia postępowania na podstawie art. 257 ustawy Pzp, jeżeli środki publiczne, które Zamawiający zamierza przeznaczyć na sfinansowanie całości lub części zamówienia, nie zostaną mu przyznane. Ofertę, JEDZ oraz oświadczenia składane wraz z ofertą sporządza się pod rygorem nieważności w formie elektronicznej, tj. w postaci elektronicznej opatrzonej kwalifikowanym podpisem elektronicznym.

Retsgrundlag:

Direktiv 2014/24/EU

Ustawa z dnia 11 września 2019 r. Prawo zamówień publicznych (t.j. Dz. U. z 2024 r. poz. 1320 oraz z 2025 r. poz. 620) - Postępowanie prowadzone jest w trybie przetargu nieograniczonego na podstawie art. 129 ust. 1 pkt 1) oraz art. 132 ustawy Pzp

2.1.6. Udelukkelsesgrunde

Kilder til grundlag for udelukkelse: Udbudsdokument

5. Delkontrakt

5.1. Delkontrakt: LOT-0002

Titel: Recenzje operatów szczegółowych – zakres biotyczny

Beskrivelse: Przedmiotem zamówienia jest wykonywanie recenzji dokumentów dotyczących zagadnień biotycznych, w szczególności aktualizacji i opracowania operatów: ekosystemów lądowych, ekosystemów leśnych, flory, ekosystemów wodnych, fauny (w tym operatów dotyczących chiropterofauny, entomofauny, ornitofauny, herpetofauny, teriofauny, ichtiofauny i astakofauny), operatu zasobów krajobrazowych, turystycznych i historycznych, syntezy planu oraz zagospodarowania przestrzennego w części biotycznej, a także projektu rozporządzenia w sprawie ustanowienia planu ochrony dla Narwiańskiego Parku Narodowego. Recenzje obejmują ocenę kwartalnych sprawozdań oraz opracowań końcowych, dokonywaną pod kątem poprawności merytorycznej, kompletności, zgodności z obowiązującymi przepisami prawa ochrony przyrody, metodykami przyjętymi dla poszczególnych operatów oraz wymaganiami określonymi w opisach przedmiotu zamówienia. Przedmiot zamówienia obejmuje również bieżące merytoryczne wspieranie Zamawiającego i wykonawców operatów w procesie przygotowywania planu ochrony. Każda recenzja musi zawierać jednoznaczne rozstrzygnięcie pozytywne lub negatywne wraz z uzasadnieniem oraz ocenę sposobu odniesienia się wykonawców do zgłoszonych uwag.

Intern ID: NPN-FENX-01-05.1.0083-271/6/2026/3

5.1.1. Formål

Kontraktens hovedformål: Tjenesteydelser

Primær klassifikation (cpv): 90700000 Tjenester på miljøområdet

5.1.2. Udførelsessted

Landsdel (NUTS): Białostocki (PL841)

Land: Polen

Yderligere oplysninger: Realizacja przedmiotu zamówienia dla obszaru administracyjnego Narwiańskiego Parku Narodowego.

5.1.3. Anslået varighed

Varigheds slutdato: 15/11/2028

Anden varighed: Ukendt

5.1.6. Generelle oplysninger

Reserveret deltagelse:

Deltagelse uden forbehold.

Offentligt udbudsprojekt, der finansieres helt eller delvist med EU-midler

Oplysninger om EU-midler:

Identifikatorer for EU-midler: Program Fundusze Europejskie na Infrastrukturę, Klimat i Środowisko 2021–2027 (FEnIKS), projekt „Aktualizacja projektu planu ochrony Narwiańskiego Parku Narodowego”, nr umowy o dofinansowanie FENX.01.05-IW.01-0083/24.

Yderligere oplysninger om EU-midler: Projekt współfinansowany jest przez Unię Europejską ze środków Funduszu Europejskiego na Infrastrukturę, Klimat, Środowisko na lata 2021-2027.

Udbuddet er omfattet af aftalen om offentlige udbud (GPA): ja
Dette udbud er også egnet for små og mellemstore virksomheder (SMV'er): ja

5.1.9. Udvalgelseskriterier

Kilder til udvalgelseskriterier: Udbudsdokument

5.1.10. Tildelingskriterier

Kriterium:

Type: Pris

Navn: Cena

Beskrivelse: Cena 60 pkt

Kategori for tildelingskriteriet vægt: Vægtning (pointantal, præcis)

Tildelingskriterium talværdi: 60

Kriterium:

Type: Kvalitet

Navn: Doświadczenie zespołu / osoby kluczowej

Beskrivelse: Doświadczenie osoby kluczowej — Recenzenta kluczowego, zgodnie z pkt 16.2.2 SWZ — 40 pkt

Kategori for tildelingskriteriet vægt: Vægtning (pointantal, præcis)

Tildelingskriterium talværdi: 40

5.1.11. Tilbudsdokumenter

Sprog, som udbudsdokumenterne er officielt tilgængelige på: polsk

Adresse på udbudsdokumenterne: <https://e-propublico.pl/Ogloszenia/Details/5d23d8fe-8159-4d57-b1f8-3367cd4265eb>

5.1.12. Tilbudsvilkår

Vilkår for indgivelse:

Elektronisk indgivelse: Påkrævet

Indgivelsesadresse: <https://e-propublico.pl/Ogloszenia/Details/5d23d8fe-8159-4d57-b1f8-3367cd4265eb>

Sprog, som tilbud og ansøgninger om deltagelse kan indgives på: polsk

Elektronisk katalog: Ikke tilladt

Avanceret eller kvalificeret elektronisk signatur eller segl (jf forordning (EU) nr 910/2014) er påkrævet

Alternative tilbud: Ikke tilladt

Beskrivelse af den finansielle garanti: Zamawiający wymaga wniesienia wadium.

Frist for modtagelse af tilbud: 22/06/2026 12:00:00 (UTC+01:00) centraleuropæisk tid, vesteuropæisk sommertid

Varighed, hvor tilbuddet skal forblive gyldigt: 90 Døgn

Oplysninger om offentlig iværksættelse:

Åbningsdato: 22/06/2026 12:02:00 (UTC+01:00) centraleuropæisk tid, vesteuropæisk sommertid

Sted: Otwarcie ofert dokonane zostanie na Platformie <https://e-propublico.pl/Ogloszenia/Details/5d23d8fe-8159-4d57-b1f8-3367cd4265eb>

Betingelser for kontraktens udførelse:

Udførelsen af kontrakten skal ske inden for rammerne af programmer for beskyttet beskæftigelse: Nej

Elektronisk fakturering: Tilladt

Der vil blive anvendt elektronisk bestilling: ja

Der vil blive anvendt elektronisk betaling: ja

5.1.15. Teknikker

Rammeaftale:

Ingen rammeaftale

Oplysninger om det dynamiske indkøbssystem:

Intet dynamisk indkøbssystem

5.1.16. Yderligere oplysninger, mægling og gennemgang

Organisation med ansvar for klager: Krajowa Izba Odwoławcza

Oplysninger om klagefrister: 1. Odwołanie wnosi się w terminie: - 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, - 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony powyżej. 2. Odwołanie wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub wobec treści dokumentów zamówienia wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej. 3. Odwołanie w przypadkach innych niż określone w pkt 1. i 2. powyżej wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia.

Organisation, der leverer supplerende oplysninger om udbudsproceduren: Narwiański Park Narodowy

Organisation, der modtager ansøgninger om deltagelse: Centralny Instytut Analiz Polityczno-Prawnych,

Organisation, der behandler tilbud: Centralny Instytut Analiz Polityczno- Prawnych,

8. Organisationer

8.1. ORG-0001

Officielt navn: Narwiański Park Narodowy

Registreringsnummer: NIP 722-16-26-836

Postadresse: Kurowo 10, 18–204 Kobylin Borzymy

By: Kobylin Borzymy

Postnummer: 18-204

Landsdel (NUTS): Białostocki (PL841)

Land: Polen

E-mail: npn@npn.pl

Telefon: +48 663 103 109

Internetadresse: <https://npn.gov.pl>

Adresse til udveksling af oplysninger (URL) (eDelivery-Gateway): <https://e-propublico.pl/Ogloszenia/>

Denne organisations roller:

Køber

Organisation, der leverer supplerende oplysninger om udbudsproceduren

8.1. ORG-0002

Officielt navn: Krajowa Izba Odwoławcza

Registreringsnummer: NIP 5262239325

Postadresse: ul. Postępu 17a

By: Warszawa

Postnummer: 02-676
Landsdel (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)
Land: Polen
E-mail: odwolania@uzp.gov.pl
Telefon: +48224587801
Internetadresse: <https://www.gov.pl/web/uzp/krajowa-izba-odwolawcza>
Adresse til udveksling af oplysninger (URL) (eDelivery-Gateway): <https://epuap.gov.pl/wps/portal/strefa-klienta/katalog-spraw/opis-uslugi/odwolanie-do-krajowej-izby-odwolawczej/UZP>

Denne organisations roller:

Organisation med ansvar for klager

8.1. ORG-0004

Officielt navn: Centralny Instytut Analiz Polityczno- Prawnych,
Registreringsnummer: NIP: 522880576
By: Warszawa
Postnummer: 00-844
Landsdel (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)
Land: Polen
Internetadresse: www.instytut.info.pl

Denne organisations roller:

Udbudssystemleverandør

Organisation, der modtager ansøgninger om deltagelse

Organisation, der behandler tilbud

8.1. ORG-0000

Officielt navn: Publications Office of the European Union
Registreringsnummer: PUBL
By: Luxembourg
Postnummer: 2417
Landsdel (NUTS): Luxembourg (LU000)
Land: Luxembourg
E-mail: ted@publications.europa.eu
Telefon: +352 29291
Internetadresse: <https://op.europa.eu>

Denne organisations roller:

TED eSender

Oplysninger om bekendtgørelsen

Bekendtgørelsens ID: 214d9a34-297e-4917-b62c-da28ba043699 - 01
Formulartype: Konkurrencevilkår
Bekendtgørelsestype: Udbuds- eller koncessionsbekendtgørelse – standardordningen
Bekendtgørelsesundertype: 16
Afsendelsesdato for bekendtgørelsen: 13/05/2026 10:46:30 (UTC+00:00) vesteuropæisk tid, GMT
Bekendtgørelsens officielle sprog: polsk
Bekendtgørelsesnummer: 333562-2026
EUT-S-nummer: 93/2026
Offentliggørelsesdato: 15/05/2026